

Zeitschrift: Informe de actividad / Comité internacional de la Cruz Roja
Herausgeber: Comité internacional de la Cruz Roja
Band: - (1966)

Rubrik: Revue internationale de la Croix-Rouge

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

este año muy numerosos, más que en los años precedentes ; han llegado principalmente de los países y de las regiones siguientes : África, Alemania, Arabia, Bélgica, España, Estados Unidos de América, Francia, Gran Bretaña, India, Japón, Líbano, Malta, Países Bajos, Polonia, Escandinavia y Suiza.

A finales del año 1966, el Comité Internacional ha llevado a cabo numerosas mejoras en las instalaciones de su sede para poder recibir mejor el número cada vez más creciente de visitantes. Estas mejoras incluyen especialmente la ampliación de la sala de cine cuya capacidad es ahora de 80 plazas, y la instalación de una sala de conferencias suplementaria. Para el año en curso, numerosos grupos de visitantes han sido ya anunciados con el fin de documentarse sobre el cometido y el trabajo del CICR.

5. « REVUE INTERNATIONALE DE LA CROIX-ROUGE »

Esta Revista es publicada todos los meses por el CICR. Está impresa en dos idiomas, francés e inglés, y contiene artículos de fondo, crónicas sobre la actividad del Comité Internacional en el mundo, así como sobre las tareas llevadas a cabo en cada país por las Sociedades Nacionales. Por fin, una importante parte de dicha revista está dedicada a establecer con regularidad unos comentarios sobre las iniciativas que, en diversos sentidos, hay sobre la mutua ayuda internacional. Otra rúbrica presenta análisis sobre obras y revistas relativas al Derecho y al pensamiento humanitario.

En 1966, diferentes autores han tratado temas tan numerosos como variados. Mencionemos particularmente una importante serie de artículos que el Sr. J. Pictet, Director General en el CICR, ha dedicado a los preceptos del Derecho Internacional Humanitario ; un estudio de uno de los teóricos actuales del Servicio Social, Sr. W. Rickenbach, sobre los problemas y las tendencias del trabajo social en Suiza y en el mundo ; artículos del Sr Verdoodt, acerca del significado de la declaración universal de los Derechos Humanos ; de los Sres. Kiuchi y Testuz, sobre la aviación y la radio al servicio de la Cruz Roja en el Japón ; del Sr. Haug, acerca de la historia y del desarrollo de la Cruz Roja Suiza de la cual es Secretario General ; del Sr. H. Coursier, sobre la Cruz Roja

y los refugiados ; del Sr. E. Evrard, acerca de la protección jurídica de los transportes aéreos sanitarios en tiempo de guerra.

Es conveniente poner de relieve que si las resoluciones de la XX Conferencia Internacional de la Cruz Roja han sido precedentemente objeto de una publicación, un artículo publicado en Enero de 1966 recordó las horas importantes y los temas generales de esta reunión. La Revista se referirá nuevamente a este tema dedicándole otros estudios.

Además, otras cuestiones como son la utilización del emblema de cruz roja, de media luna roja y del león y sol rojos, el Estatuto de la aviación sanitaria, el destino de la población civil en tiempo de guerra, por no citar sino pocos ejemplos, fueron igualmente objeto de crónicas y han dado a los lectores de la « Revue internationale » una idea clara sobre ciertos aspectos muy actuales del Derecho de Gentes y de la Cruz Roja.

Pero la Revista no publica solamente estudios teóricos ; en ella hemos podido encontrar, el año pasado, un vivo reflejo de las acciones de socorro y de las acciones humanitarias del CICR en varios países. Varias ilustraciones han permitido, cada vez, que nos pudiéramos dar cuenta de lo que es la acción en Vietnam y en el Yemen, particularmente. Incluso fueron presentadas las tareas que se prosiguen en Ginebra en la Agencia Central de Informaciones y en Arolsen en el Servicio Internacional de Búsquedas.

Se puede comprobar cuán universal es la información que proporciona la Revista del CICR leyendo la lista de los países que han figurado entre los ejemplos citados para ilustrar la obra de las Sociedades Nacionales : Argel, Australia, Camboya, Camerún, Chile, República Dominicana, Gran Bretaña, Alto Volta, Honduras, India, Irak, Líbano, Luxemburgo, Pakistán, Filipinas, Polonia, Singapur, Suecia, Suiza, Tailandia, Turquía, U.R.S.S., República de Vietnam. En cuanto a las deliberaciones de los dirigentes de la Cruz Roja Internacional, las noticias que han sido también publicadas, a medida que iban celebrándose, nos han permitido estar al corriente de ellas.

Citemos por fin algunas de las crónicas que si no son relativas directamente con la Cruz Roja, evocan los esfuerzos los más eficaces proseguidos sobre el plan internacional para defender los Derechos humanos esenciales, garantizar una salud mejor,

difundir los preceptos de higiene materna e infantil. Si añadimos a ello varias crónicas y una importante rúbrica bibliográfica, la Revista del CICR sigue siendo como vemos un periódico viviente que está en contacto con la actualidad.

En cuanto a la edición inglesa, que es en principio idéntica a la versión francesa ha continuado alcanzando un éxito que ha exigido un aumento constante de la tirada. También la difusión de la edición francesa ha sido muy desarrollada por el hecho del número creciente de jóvenes Sociedades Nacionales para las cuales la Revista se ha convertido en una fuente utilísima de documentación.

Los suplementos en idioma español y alemán que aparecen también cada mes, contienen igualmente los principales artículos publicados en la Revista. Estos suplementos proporcionan además informaciones relativas a la actividades y misiones del CICR y a la obra tan diversa de las Sociedades Nacionales.

6. RADIOCOMUNICACIONES

Radiocomunicaciones de urgencia

El enlace cotidiano con el hospital de campaña del CICR instalado en Uqd, en los confines nórdicos del Yemen, ha tomado fin el 4 de Febrero de 1966. Todos los días desde Diciembre de 1963, los servicios de radiocomunicaciones del CICR han mantenido un importante contacto con esta unidad médico-quirúrgica aislada en el desierto.

Durante el año, el CICR ha establecido en la parte Noreste del Yemen cuatro equipos médicos móviles que han sido provistos de estaciones ligeras que les permiten estar en contacto entre ellas y con la sede del CICR en Ginebra. Después de la experiencia concluyente de un enlace regular con la estación fija de Uqd, se ha hecho la prueba de que pequeños grupos que están en constante desplazamiento en un terreno difícil, pueden ir dotados de un equipo ligero pero potente gracias al cual coordinan su actividad y permanecen en contacto con su base incluso a largas distancias.

Uno de los aspectos de esta red que ha interesado más particularmente a los especialistas, ha sido su regularidad y su economía.